

GOTTMADINGEN

Amtsblatt für Gottmadingen mit den Ortsteilen
Randegg, Bietingen, Ebringen

29. Jahrgang | Nr. 28 | 15. Juli 2021

:aktuell

Soccer-Arena im Freibad

Spannende Duelle bis 28. Juli

Gottmadingen. Seit Freitag, 2. Juli, erwartet die Kinder und Jugendlichen im Höhenfreibad ein ganz besonderes Fußballerlebnis. Auf Initiative des Jugendpflegers Jonathan Schmidt Fernandez steht dort bis 28. Juli die Soccer-Arena des Kreisjugendreferats Konstanz. Zwischen den zehn Meter breiten und zwölf Meter langen Banden der Arena wird

jedes Kicken zum Fußball-Highlight. Aufgebaut wurde die Soccer-Arena mit der Unterstützung der beiden FSJ-Kräfte Mattia Bordonaro und Bjarne May. Die Nutzung der Soccer-Arena ist kostenlos, jedoch ist der Eintritt in das Höhenfreibad Voraussetzung. Für das einmalige Fußballerlebnis ist ein eigener Fußball mitzubringen.



Jugendpfleger Jonathan Schmidt Fernandez, Mattia Bordonaro und Bjarne May (von links) haben die Arena aufgestellt. Foto: Gemeinde

Bildung in der digitalen Welt

Eichendorff-Realschule bildet ein Realschultrio

Gottmadingen. Die Eichendorff-Realschule in Gottmadingen hat sich mit zwei weiteren Realschulen (Realschule am Salinensee in Bad Dürkheim, Realschule Donaueschingen) zu einem Realschultrio zusammengefügt. Ziel ist es, Potenziale der digital vernetzten Welt zu nutzen, Kompetenzen weiterzuentwickeln, Lernprozesse sichtbar zu machen, individuelles Lernen zu ermöglichen und allgemeine und individuelle Medien zu reflektieren. Dabei schließen sich drei Realschulen regional zusammen. Über ein Jahr tauschen sich die drei Realschulen über ihre Konzepte aus, nehmen an Fortbildungen teil und setzen

sich selbst Meilensteine. Multiprofessionell werden diese Schulen vom ZSL (Zentrum für Schulqualität und Lehrerbildung) begleitet. Die Kreismedienzentren sowie die Schulämter werden hierbei eingebunden. Um verlässliche Daten zu gewinnen, wird dieser Prozess vom IBBW (Institut für Bildungsanalysen Baden-Württemberg) evaluiert.

Für die Eichendorff-Realschule Gottmadingen ist dies eine Gelegenheit, die neue Eichendorff-Realschule optimal zu nutzen und digitale Kompetenzen zu erweitern.

Nähere Informationen unter www.km-bw.de/lde/Startseite/Schule/Realschuledigital.

Corona-Testangebot in Gottmadingen

Übersicht auf der Homepage der Gemeinde

Gottmadingen. Das Testangebot in Gottmadingen wird aufgrund der fehlenden Nachfrage eingeschränkt. Derzeit finden noch Bürgertestungen in der Bahnhof-Apotheke und im Happy Wax statt.

Folgende Testmöglichkeiten gibt es: Montag und Freitag jeweils von 9 bis 10 Uhr in der Bahnhof-Apotheke, Poststraße 2

(mit Anmeldung über die Internet der Gemeinde), und am Mittwoch und Sonntag jeweils von 10 bis 13 Uhr im Happy Wax, Bahnhofstraße 2 (ohne Anmeldung). Auf der Internetseite der Gemeinde www.gottmadingen.de findet man unter »Aktuelles« eine tagesaktuelle Übersicht zu den Testangeboten in Gottmadingen.

Der unparteiische Einsatz wird vergütet

Helferinnen und Helfer für die Bundestagswahl am 26. September gesucht

Gottmadingen. Für die Bundestagswahl am Sonntag, 26. September, benötigt die Gemeinde die Mithilfe zahlreicher ehrenamtlicher WahlhelferInnen. Zu den Aufgaben als Mitglieder der Wahlvorstände oder als Hilfskräfte zählen beispielsweise: Ausgabe der Stimmzettel, Überprüfung der Wahlberechtigung aufgrund des Wählerzeichnisses, Freigabe der Wahlurne für den Einwurf des Stimmzettels, Mitarbeit bei der

Ermittlung des Wahlergebnisses. Wahlhelferinnen und Wahlhelfer müssen ihr Amt unparteiisch wahrnehmen und sind zur Verschwiegenheit verpflichtet. Voraussetzung ist, dass man für die jeweilige Wahl wahlberechtigt ist. Der Einsatz wird mit einer Ehrenamtszuschale vergütet.

Sollte Interesse bestehen, kann man sich bitte beim Wahlamt unter E-Mail wahlen@gottmadingen.de oder telefonisch unter 07731 908-160 melden.

Gemeinderatssitzung Wichtige Tops

Gottmadingen. Am Dienstag, 20. Juli, tagt um 18 Uhr der Gemeinderat im Rathaussaal. Unter anderem wird es um die Entscheidung zur Schaffung zusätzlicher Kindergartenplätze (Top 3) und den Bebauungsplan »Goldbühl - 5. Änderung« - Erlaubnis einer Veränderungssperre (Top 8) gehen.

Brücke der Freundschaft Altmaterial-Sammlung

Ebringen. Auch 2021 will die »Brücke der Freundschaft« wieder eine Altmaterialsammlung in Ebringen durchführen. Am Samstag, 17. Juli, ab 8 Uhr wird Schrott gesammelt. Der Erlös geht wieder in die Projektarbeit der Brücke.

Herzlichen Glückwunsch

Herr Ivan Popijač

Gottmadingen, zum 80. Geburtstag am 15. Juli

Frau Angelika Oßwald

Gottmadingen, zum 70. Geburtstag am 16. Juli

Herr Edward Placzek

Gottmadingen, zum 70. Geburtstag am 20. Juli

Brunhilde und Günther Reddig

Gottmadingen, am 16. Juli zur Goldenen Hochzeit

Roswitha und Winfried Kirsch

Randegg, am 16. Juli zur Goldenen Hochzeit

Abfuhrtermine



Biomüll

Fr. 16.07.2021 Gottmadingen und Ortsteile

Grünschnittannahme

Sa. 17.07.2021 (s. S. 13 der Abfallfibel)

Gelber Sack

Mi. 28.07.2021 Ortsteile

Do. 29.07.2021 Gottmadingen
Bitte stellen Sie den gelben Sack erst am Abfuhrtag vor die Tür

Restmüll

Mi. 04.08.2021 Gottmadingen und Ortsteile

Blaue Tonne

Mo. 09.08.2021 Gottmadingen und Ortsteile

Elektronikschrott-Kleingeräte-Anlieferung: Radio, Küchengeräte und Ähnliches

Sa. 28.08.2021 8 bis 12 Uhr, Bauhof, Im Tal 28

Problemstoff-Sammlung

Mi. 08.09.2021 Gottmadingen, 15 bis 17 Uhr, Bauhof, Im Tal 28

Sammlungen von örtlichen Vereinen und Organisationen

Sa. 17.07.2021 Altmaterialsammlung durch den Verein »Brücke der Freundschaft«

Anmeldung E-Schrott-Großgeräte, Bildschirme, Kühlgeräte u. Ä.
Die Anmeldekarten befinden sich im Abfallkalender. Zusendung direkt an den Müllabfuhr-Zweckverband. Die Entsorgungsmöglichkeit besteht zweimal im Jahr.

Anmeldung Sperrmüllabfuhr

Die Anmeldekarten befinden sich im Abfallkalender. Zusendung direkt an den Müllabfuhr-Zweckverband. Die Anmeldung ist auch über das Internet möglich unter (www.mzv-hegau.de). Die Abfuhrmöglichkeit besteht zweimal im Jahr.

Schrottcontainer im Bauhof

Fr. 23.07.2021 16 bis 18 Uhr im Bauhof, Im Tal 28

Ausschuss für Technik und Umwelt



Tagesordnung

für die 7. öffentliche Sitzung des Ausschusses für Technik und Umwelt im Saal des Rathauses am
Dienstag, 27. Juli 2021, 17:00 Uhr

1. Fragestunde
2. Bekanntgabe der Niederschrift der 5. öffentlichen Sitzung vom 18. Mai 2021 und 6. öffentlichen Sitzung vom 22. Juni 2021
3. Bauanträge und Bauanfragen
 - a) Bauantrag im Vereinfachten Verfahren zum Umbau einer bestehenden Doppelhaushälfte, Neubau eines unterkellerten Wintergartens sowie Errichtung einer Gaube, auf dem Grundstück Flst.Nr. 2823, Gottmadingen-Bietingen
 - b) Bauantrag zum Abbruch bestehender Mehrfamilienhäuser und Ersatzneubauten mit gemeinsamer Tiefgarage, auf dem Grundstück Flst.Nr. 3680/1, Fliederstraße 10 – 14 und Hardstraße 2 – 6
 - c) Bauantrag zum Neubau eines Ökonomiegebäudes »OIKOS« – Gewerbeeinheit im EG und 2 Wohneinheiten im OG, auf dem Grundstück Flst.Nr. 1705/6, Randegger Straße 2, Gottmadingen – Änderung der Brandschutzwand
4. Luftfilter in Schulen
5. Verkehrskonzept Gottmadingen
- Ergebnisse der Bürgerwerkstatt Radverkehr Gottmadingen
6. ÖPNV-Knotenpunkt am Bahnhof Gottmadingen
- Mitteilungen zur Baumaßnahme
7. Kanaluntersuchung
 - a) Vorstellung der Ergebnisse
 - b) Beratung der weiteren Vorgehensweise zur Kanalsanierung
 - c) Vergabe von Ingenieurleistungen
8. Gewässerentwicklung Heiligenbach
9. Starkregenereignisse
10. Winterdienst
- Zustand der Winterdienstfahrzeuge und anstehende Reparaturen bzw. Ersatzbeschaffungen
11. Spielplätze
- Ergebnisse Hauptuntersuchung
12. Antrag der SPD/UL-Fraktion Gottmadingen vom 22.06.2021 »Wie kann die Gemeinde Gottmadingen auf Ihrer Gemarkung sowie auf ihren gemeindeeigenen Flächen die Artenvielfalt und die CO₂-Bindung fördern?«
- Beantwortung einzelner Punkte
13. Fragestunde
14. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Anzeigenberatung



Charlotte Benz

Donaustr. 23a · 78244 Gottmadingen · Tel. 07731 978016
E-Mail: charlotte.benz@t-online.de

oder direkt bei



Jahnstraße 40 · 78234 Engen
Tel. 07733 996594-0
Fax 07733 996594-5690
E-Mail: info@info-kommunal.de

Gesprächsreihe »Zuhause in Gottmadingen«

»Die Sprache ist der Schlüssel zu einem anderen Land«

Heute im Gespräch: Jaspreet Kour

Die Gesprächsreihe »Zuhause in Gottmadingen« berichtet in losem Abstand über die Erfahrungen, Herausforderungen und Erfolge von (neu-) zugewanderten Menschen, die in Gottmadingen ein neues Zuhause gefunden haben. Diese Geschichten können in ihrer Vielfalt verschiedene Blickwinkel auf das Thema Migration bieten.

Guten Morgen Frau Kour, können Sie sich bitte kurz vorstellen?

Mein Name ist Jaspreet Kour und ich komme aus der Region Jammu und Kaschmir in Indien. Mein Mann, meine beiden Kinder und ich leben seit sieben Jahren in Deutschland. In Gottmadingen leben wir nun seit fast fünf Jahren.

Welche Erfahrungen haben Sie und Ihre Familie dabei gemacht, neu in Deutschland anzufangen?

Als wir im Jahr 2014 nach Deutschland gekommen sind, hatten wir zu Beginn wegen der Sprache etwas Schwierigkeiten. Drei Wochen haben wir in Karlsruhe gelebt und anschließend zwei Jahre in Welschingen. In dieser Zeit haben wir ehrenamtlich Sprachkurse erhalten und sehr viel gelernt. 2015 habe ich gleich begonnen zu arbeiten und dabei sprachlich viel gelernt. Wir haben immer versucht, Deutsch zu sprechen. 2016 sind wir nach Gottmadingen umgezogen. In dieser Zeit haben wir viel Unterstützung erfahren.

Was waren die Gründe für Ihr schnelles Zurecht- und Ankommen?

Wir haben von Anfang an die Sprache gelernt. Die Kinder haben gleich die Schule besucht und so konnten wir auch von

unseren Kindern lernen. Es heißt, die Sprache ist der Schlüssel zu einem anderen Land. Hat man diesen Schlüssel, öffnet sich immer wieder eine Tür für dich. Sehr hilfreich war die Unterstützung, die wir von Anfang an in Welschingen und in Gottmadingen erhalten haben. Gearbeitet habe ich sehr früh ab dem Jahr 2015, dies hat mir sprachlich auch sehr weitergeholfen.

Hatten Sie hierbei besondere Unterstützung?

Von Beginn an haben wir ehrenamtliche Unterstützung in Welschingen und in Gottmadingen erhalten. Auch die Unterstützung durch die Gemeinde und das Integrationsmanagement, besonders hier in Gottmadingen, waren und sind sehr wichtig. Eine große Unterstützung habe ich durch eine Ehrenamtliche aus dem Helferkreis Bürgerhilfe in Gottmadingen (BiG) hier in Gottmadingen erhalten: Während meiner Ausbildung zur Altenpflegerin hat sie mir einen Arzt vermittelt, der mir ehrenamtlich zweimal die Woche Anatomie erklärt hat. Diese Unterstützung war sehr wichtig für meine Ausbildung, da dieser Bereich mit seinen Fachbegriffen sehr schwierig für mich zu erlernen war.

Frau Kour Sie haben sehr erfolgreich mit der Note 1,9 Ihre Ausbildung als Altenpflegerin abgeschlossen. Was war hierfür besonders wichtig?

Ich habe zwei Ausbildungen erfolgreich abgeschlossen. Zuerst als Altenpflegehelferin und anschließend meine Ausbildung zur Fachkraft Altenpflegerin abgeschlossen. Entscheidend war es, die Sprache zu lernen, die große ehrenamtliche Unterstützung und dass mein älterer Sohn, der

das Gymnasium besucht, mir helfen konnte. So hat er mir sehr dabei geholfen, Sätze richtig zu verstehen und richtig schreiben zu können. Auch mein Arbeitgeber Pro Human in Böhlingen unterstützt mich.

Was waren weitere Gründe, dass dies so gut geklappt hat?

Wichtig war auch meine Motivation und mein Ziel, eine Ausbildung zu absolvieren. Jeder weiß, dass eine Ausbildung viele Vorteile hat und eine gute Zukunft in diesem Land bedeuten kann.

Sie arbeiten in einer Festanstellung als Altenpflegerin. Was macht Ihnen an Ihrer Arbeit Spaß?

Ich habe ein großes Herz für ältere Menschen, ich helfe ihnen zum Beispiel in der Nachbarschaft. Eine Frau aus der Nachbarschaft, die bei Pro Human arbeitet, hat zu mir gesagt, ich solle dies auch beruflich nutzen und mit älteren Mitmenschen arbeiten. Es ist ein großes Glück und eine große Freude für mich zu sehen, wie gut es den älteren Mitmenschen tut, wenn man ihnen hilft, ihnen zuhört und mit ihnen spricht. Man bekommt sehr viel an Dankbarkeit und Freude zurück. Auch wenn man mal müde ist, dies ist eine große Motivation. Die älteren Menschen brauchen uns.

Was bedeutet Gottmadingen für Sie und Ihre Familie?

Gottmadingen ist für uns ein »glücklicher Platz«, hier haben wir viele Chancen erhalten und konnten viel erreichen. Die Ehrenamtlichen haben uns sehr unterstützt, die Gemeinde Gottmadingen ebenfalls. Meine Söhne haben ihre Freunde hier und der jüngere Sohn spielt hier im Fußballverein. Mein Mann hat nach unserem Umzug nach



Jaspreet Kour bei der Arbeit als Altenpflegerin für die Firma Pro Human in Böhlingen. Foto: Privat

Gottmadingen vier Jahre hier gearbeitet.

Fühlen Sie sich »Zuhause in Gottmadingen«?

Absolut. Wir haben keine Probleme hier. Es gibt in Gottmadingen alles, was man benötigt. Der Anfang kann schwer sein in einem neuen Land. Wichtig ist es, Ziele zu haben. Dann kommt man voran und hat eine Zukunft hier in Deutschland. Zu 90 Prozent ist es unser Zuhause geworden. Die fehlenden zehn Prozent sind unser großes Ziel, welches wir uns erarbeiten möchten: in einem Haus mit Garten zu wohnen. Dann wären wir bei 100 Prozent »Zuhause in Gottmadingen«. Das zweite, kurzfristige Ziel, ist eine Weiterbildung, die ich absolvieren möchte.

Vielen Dank für das sehr interessante Gespräch. Ihnen und Ihrer Familie alles Gute. Vielen Dank.

Geführt wurde das Gespräch von Martin Rauwolf, Abteilung Jugend, Familie und Soziales der Gemeinde Gottmadingen.

Öffnungszeiten

Hauptstr. 22, 78244 Gottmadingen,
Tel. 0 77 31 / 97 88-80
e-mail: gemeindebuecherei@gottmadingen.de



Unser neues Online-Modul enthält den gesamten Bestand unserer Bücherei. Der Zugriff erfolgt über das Internet!
www.gottmadingen.de > Freizeit & Tourismus > Bücherei

Öffnungszeiten

Bis einschließlich 10. September gelten folgende Sommeröffnungszeiten:

Montag 14 bis 17 Uhr

Donnerstag 9 bis 10:30 Uhr und 18 bis 20 Uhr

Sommerferien von Montag, 2. August, bis Freitag, 20. August.

!! Datenerfassung !!

Auf Grundlage der aktuellen Corona-Verordnung des Landes müssen wir bei Ihrem Besuch in der Gemeindebücherei Ihre Daten erfassen und vier Wochen aufbewahren. Danach werden diese gelöscht. Wir bitten deshalb alle NutzerInnen beim Betreten der Gemeindebücherei das ausliegende Formular auszufüllen (je Haushalt) und bei den Mitarbeiterinnen abzugeben. Alternativ kann die digitale Kontaktverfolgung über die Luca-App genutzt werden.

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

Außerdem gelten für den Besuch momentan folgende Regelungen:

1. Einhaltung des **Sicherheitsabstandes** von mindestens 1,5 Meter.
2. Butzen Sie vor Betreten der Räume das bereitgestellte **Handdesinfektionsmittel**.
3. Bitte tragen Sie während des Besuchs eine **medizinische Maske oder FFP2-Maske**.
4. **Acht Personen** dürfen sich gleichzeitig in den Räumen aufhalten – bitte nutzen Sie die bereitgestellten Medienkörbe (wenn keiner da ist, muss außerhalb des Gebäudes, mit einem Abstand von mindestens 1,5 Meter gewartet werden).

Um gegebenenfalls längere Wartezeiten zu vermeiden, werden die Nutzer gebeten, die Verweildauer in der Gemeindebücherei auf ein Minimum zu reduzieren. Gerne können Sie hierfür auch den Online-Medienkatalog »WebOPAC« nutzen, um sich vorab über den Medienbestand zu informieren. Den WebOPAC finden Sie unter www.gottmadingen.de > Freizeit & Tourismus > Bücherei. Die Onleihe »BleNE« ist natürlich weiterhin unter www.onleihe.de/biene nutzbar.

Neues in der Gemeindebücherei

Tonies: Conni kommt in den Kindergarten/Conni macht das Seepferdchen (ab drei Jahren)

CDs für Kinder/Jugendliche: Der Ickabog (Rowling, J.K.); Gregs Tagebuch 15: Halt mal die Luft an (Kinney, J.); Wie man 13 wird und zum Superhelden mutiert (Johnson, P.)

Kinder-CDs, Wissen/Sachthemen: Wieso/Weshalb/Warum? Alles über Roboter (Hörspiel); Abenteuer & Wissen: Ernest Shackleton-Gefangen im Packeis/ James Cook-Die Suche nach dem Paradies/ Marco Polo-Reise ins Reich der Mitte

Kinder-CDs, Thema Jahreszeiten: Wenn sieben kleine Badehasen quietschfidel ans Wasser rasen und andere Hasengeschichten
Kinder-CDs, Sonstiges: Bibi & Tina Folge 100: Das Waisenfohlen; Die Grundschul-Super-Helden: Die Schneekatastrophe; Benjamin Blümchen Folge 147: Schlittenfahrt mit Hindernissen; Fräulein Hicks und die kleine Pupswolke-Eine verrückte Reise durch den Körper

»Sich selbst beim Denken zuschauen«

»Erzählzeit ohne Grenzen« 2021 war ein voller Erfolg



Nina Kunz regte die Besucher mit ihren Texten zum Nachdenken an.

Foto: Durlacher

Die Fahr-Kantine war am 7. Juli bis auf den letzten Platz bei der Lesung für die »Erzählzeit ohne Grenzen« 2021 gefüllt.

Gottmadingen (md). Es war für alle Anwesenden etwas ungewohnt, sich wieder persönlich und nicht virtuell zu treffen. »Man weiß ja fast nicht mehr wie das geht, abends zu einer Abendveranstaltung das Haus zu verlassen«, meinte Bürgermeister Dr. Michael Klinger zur Begrüßung zur Lesung von Nina Kunz und ihrem Debüt »Ich denk, ich denk zu viel«. Auch für sie war die letzte Zeit durch Zoom-Konferenzen und die Klausur in ihrer Küche geprägt. Daher war auch sie froh, diese Möglichkeit zu nutzen und ihr Buch vorzustellen. »Es ist noch ungewohnt, ohne Zoom und mit Hose Smalltalk zu machen«, meinte Kunz. Die Kolumnistin des Jahres 2018 und 2020 in der Schweiz beschreibt im Vorwort ihres Buches den Inhalt als zur Hälfte Tagebuch und zur Hälfte Theoriensammelsurium, dies bestätigte sich auch in den fünf Texten, die sie für die interessierten Zuhörerinnen und Zuhörer dabei hatte. So berichtete Kunz in ihrer ersten Kostprobe vom »Observers paradox«, das aussagt, dass bereits durch die Messung oder Anwesenheit eines

Beobachters die Messung oder Beobachtung verfälscht wird. Die Autorin litt in der Geschichte an Schlaflosigkeit, und während sich ihr Hirn um tausende Erinnerungen drehte und sie sich fragte, wie das Hirn mit dieser schier unendlichen Flut von Gedanken klarkommt, kommt ihr das »Observers paradox« in den Sinn. Ihr wurde klar, dass sie sich selbst beim Denken zugeschaut hat, und dass das Grübeln nicht nur Probleme löst, sondern sie auch schaffen kann. Gesprenkelt sind die Geschichten, die auch teilweise aus der Kolumne der Autorin stammen, mit einer Vielzahl von Zitaten von Schriftstellern, Philosophen, Soziologen und Historikern. Um nur ein Beispiel zu nennen: »Was wir brauchen, sind ein paar verrückte Leute. Seht euch an, wohin uns die Normalen gebracht haben«, von George Bernard Shaw. Die Autorin zitiert ihn in ihrem zweiten Text, der von Normalität handelt und dass der Begriff zum Glück nicht fix ist.

Das Buch ist ein Sammelsurium von Gedanken und dem Denken über das Denken, von Erinnerungen und Ideen, die selbst wieder zum Denken anregen. Der eine oder andere Zuhörer wird über dieses Buch sicher noch eine Weile nachgrübeln.

DSV-Sommer-Skiolympiade

Anmeldung ist bereits möglich

Gottmadingen. Es ist soweit. Dieses Jahr wird der Ski-Club wieder beim Gottmadinger Sommerferienprogramm dabei sein. Angeboten wird eine von DSV-Ausbildern unterstützte DSV-Sommer-Skiolympiade am Dienstag, 10. August, von 10 bis 12 Uhr. Treffpunkt ist der Schulsportplatz in der Rielasingerstraße, Kontakttelefon: 07731 908-270. Kinder von sechs bis 13 Jahre können mitmachen, es gibt 25 Plätze und fünf Wartepplätze, die Gebühr beträgt 1 Euro, Geschwisteranmeldung kostet 1 Euro, es sind keine Erziehungsberechtigten erforderlich.

Sommer und Skiolympiade passen nicht zusammen? Und wie das geht. Der Deutsche Ski-Verband (DSV) und der Ski-Club

Gottmadingen bieten genau dies an. Es wird in fünf verschiedenen Stationen in den Bereichen »Ski-Alpin« (Koordination), »Biathlon« (Ausdauer), »Nordische Kombination« (Kraft), »Skilanglauf« (Schnelligkeit) und »Ski Cross« (Geschicklichkeit) in Teams mit maximal fünf SportlerInnen angetreten. Die Teams werden nach Altersgruppen eingeteilt: U8 (sechs bis sieben Jahre), U10 (acht bis neun Jahre), U12 (zehn bis elf Jahre), U14 (zwölf bis 13 Jahre).

Ein Mund-Nasen-Schutz, Sportklamotten, Sportschuhe und Sonnenschutz sind mitzubringen, für Getränke ist gesorgt. Die Anmeldung erfolgt über die reguläre Ferienprogramm-Anmeldung der Gemeinde und ist bereits offen.

»Aufholen nach Corona für Kinder und Jugendliche«

Kinderfreizeitbonus für bedürftige Familien

Hegau. Im Rahmen des Aktionsprogramms der Bundesregierung »Aufholen nach Corona für Kinder und Jugendliche« wurde für bedürftige Familien der Kinderfreizeitbonus als weitere finanzielle Hilfe beschlossen. Ziel des Kinderfreizeitbonus ist es unter anderem, Kinder und Jugendliche dabei zu unterstützen, Angebote zur Freizeitgestaltung insbesondere in den Ferien wahrzunehmen und Versäumtes nachzuholen. Den Kinderfreizeitbonus in Höhe von einmalig 100 Euro je minderjährigem Kind erhalten Familien, deren Kinder im August 2021 Leistungen durch das Jobcenter, Hilfe zum Lebensunterhalt durch das Sozialamt, Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz oder dem Bundesversorgungsgesetz erhalten. Ebenfalls anspruchsberechtigt sind Familien mit geringerem Einkommen, die Kinderzuschlag oder Wohngeld für diese Kinder beziehen.

Der Bonus wird in der Regel automatisch ohne Antrag nach dem jeweiligen Leistungsrecht ausbezahlt.

Lediglich Familien, die Wohngeld oder Hilfe zum Lebensunterhalt nach dem SGB XII erhalten und nicht gleichzeitig Kinderzuschlag beziehen, müssen bei der Familienkasse einen Antrag stellen, um den Kinderfreizeitbonus zu erhalten. Dem Antrag sind geeignete Nachweise über die Bewilligung von Wohngeld oder Sozialhilfe für den Monat August 2021 beizufügen. Dies kann zum Beispiel eine Kopie des Bewilligungsbescheids sein. Die Kinder, für die der Kinderfreizeitbonus beantragt wird, müssen aus dem Bescheid ersichtlich sein.

Nähere Informationen und das Antragsformular zum Herunterladen sind auf der Internetseite www.arbeitsagentur.de/familie-und-kinder/kinderfreizeitbonus zu finden.

Wochenmarkt
jeden Freitag 7 – 12 Uhr

Sommerferienprogramm

Anmeldungen noch bis 19. Juli um 12 Uhr möglich

Gottmadingen. Endlich ist es soweit. Seit 9. Juli kann man sich online auf der Homepage der Gemeinde Gottmadingen unter www.gottmadingen.de > Familie und Soziales > Ferienangebote > Sommerferienprogramm für das Sommerferienprogramm anmelden. Anmeldeschluss für den ersten Anmeldelauf ist am Montag, 19. Juli, um 12 Uhr. Im ersten Anmeldelauf ist nur eine Online-Anmeldung möglich.

Die Teilnahmegebühren werden in diesem Jahr direkt bei der jeweiligen Veranstaltung abkassiert.

Zu allen Veranstaltungen ist ein Mund-Nasenschutz mitzu-

bringen. Der Mund-Nasenschutz ist bis zum offiziellen Beginn der Veranstaltung zu tragen. Das Sommerferienprogramm findet unter Vorbehalt der aktuellen Corona-Verordnung statt.

Um eine möglichst gerechte Verteilung der Plätze zu gewährleisten, wird die Platzvergabe nach Ablauf der Anmeldefrist automatisch vom Computer durchgeführt. Deshalb spielt es keine Rolle, an welchem Tag vor dem Stichtag die Anmeldung eingeht. Gibt es nach dem Losverfahren noch freie Plätze, werden diese auf der Homepage und in »Gottmadingen aktuell« bekannt gegeben.

Pflegestützpunkt berät

Terminvereinbarung ist erforderlich

Gottmadingen. Der Pflegestützpunkt Landkreis Konstanz berät hilfe- und pflegebedürftige Menschen und ihre Angehörigen kostenlos, vertraulich und unabhängig in seiner Außenprechstunde am Montag, 26. Juli, im Alten Rathaus, Rathausplatz 1, Erdgeschoss, Besprechungszimmer von 14:30 bis 15:30 Uhr. Es werden Fragen zu folgenden Themen beantwortet: Vorsorge im Alter, Betreuung und Pflege zu Hause, Leben im Pflegeheim, zusätzliche Betreuungsangebote, Finanzierungsmöglichkeiten, gesetzliche Be-

treuungen und Vorsorgevollmachten und vieles mehr. Eine Terminvereinbarung ist unbedingt erforderlich, ohne Anmeldungen findet die Sprechstunde nicht statt. Zum Schutz vor Neuinfektionen ist im Rathaus eine Nasen-Mundbedeckung zu tragen. Bei Bedarf wird die Beratung bis 16:30 Uhr ausgeweitet, zusätzlich bietet der Pflegestützpunkt jetzt auch die Möglichkeit der Videoberatung an. Telefonischer Kontakt unter: 07531 800-2626 oder per E-Mail: pflegestuetzpunkt@LRKN.de.

REITHINGER
IMMOBILIEN

**Beratung, Service,
Erfahrung –**

Hans-Peter Seidler ist
Ihr Partner für den Raum
Hegau/Bodensee
bei Reithinger Immobilien.

Tel 07731-9077-0
www.reithinger.de
Immobilien seit 1957

Ihre Immobilie ist ein Unikat -
wertvoll und individuell!
Wir betreuen Sie und Ihre
Immobilie mit Fachkompetenz
und Marktkenntnis.

**Unsere langjährige
Erfahrung hilft dabei, Ihre
persönlichen Wünsche
erfolgreich umzusetzen.**



Endspurt in der Schule

Bürgermeister führt in zwei Gruppen über die Schulbaustelle

Die Eichendorff-Realschule befindet sich in der Schlussphase, im ersten Dorfgespräch wieder vor Ort führte Bürgermeister Dr. Michael Klinger über die Baustelle.

Gottmadingen (md). Bürgermeister Dr. Michael Klinger und Alexander Kopp vom Bauamt freuten sich, nach so langer Zeit endlich wieder persönlich interessierte Bürgerinnen und Bürger in einem Dorfgespräch über die Baustelle der neuen Eichendorff-Realschule zu führen. Und die knapp fünfzig Bürgerinnen und Bürger kamen aus dem Staunen kaum mehr heraus. »Die Baustelle verändert sich fast stündlich«, meinte Kopp. So entsteht zum Beispiel gerade der Außenbereich, Pflastersteine werden im Rekordtempo verlegt, Kopp wies auch auf offene Regenrinnen hin, die, gespeist über das Regenwasser vom Dach, den Regen über den Hof in die Grünanlagen leiten, wo es versickert. Es werde dadurch kein einziger Tropfen Regenwasser in die Kanalisation abgeleitet, alles komme in die Natur zurück, so Kopp. Generell betonten Klinger und Kopp immer wieder, wie ökologisch das Gebäude sei. Es erreichte beinahe Passivhaus-Standard. Das sei durch die Ständerbauweise der Außenhülle möglich, die besonders gut gedämmt ist. »Außer dort, wo es der Brandschutz erfordert, also bei der Mensa und in den Innenhöfen, ist die Schule mit Lärchenholz aus dem Odenwald verkleidet, das langsam verwittert und einen rustikalen Look bewirken wird«, erklärt Klinger. Durch die gute Dämmung müsse man auch kaum heizen, führte Kopp aus.

Im Abwasserkanal, der unter dem vorderen Schulhof verläuft, wurde ein Wärmetauscher installiert. Dieses Wasser hat das ganze Jahr über fast dieselbe Temperatur von zwölf bis 14 Grad Celsius. Dem Wasser wird je nach Bedarf Wärme entzogen, um zu heizen oder Kühle entzogen, um zu kühlen. So könne laut Klinger eine Heizleistung von 100 Kilowatt erzielt werden, »was in etwa der Heizungsgröße des Rathauses entspricht, und das ist deutlich kleiner als die Schule. Das zeigt, wie effizient in der neuen Schule mit Energie umgegangen wird«, so Klinger. Die Abluft der Lüftungsanlage wird auch genutzt, um Wärme zurückzugewinnen, ebenfalls mit einem Wärmetauscher. Die Sorgen einer Anwohnerin ob des Lärms der Lüftungsanlage konnten Kopp und Klinger zerstreuen. Die Aggregate befänden sich innerhalb des Gebäudes, auch seien Schalldämpfer installiert und die Austauschrate sei recht langsam, sodass die Anlage kaum von außen zu hören sei, erklärten die beiden.

Auch der meiste Strom, den die Schule benötigen wird, wird die Schule selbst produzieren, auf der großen Dachfläche werden Photovoltaik-Anlagen installiert, die eine Leistung von 200 Kilowatt peak produzieren können. Strom, der nicht selbst benötigt wird, wird ins Netz eingespeist. Was sich im Zuge der Führung durch die Schule eindrucksvoll zeigte, war, wie lichtdurchflutet das gesamte Gebäude ist, es gibt kaum Stellen, an denen man weit von Fenstern oder Oberlichtern ist. »Tagsüber wird man kaum das Bedürfnis haben, überhaupt ein Licht ein-



Insgesamt circa 50 Interessierte führten Bürgermeister Dr. Michael Klinger und Alexander Kopp vom Bauamt über die Baustelle.

zuschalten«, meint Kopp. Dies trage stark zur Wohlfühlatmosphäre für die Schüler bei, so Klinger. Weiterer Beitrag hierzu ist auch die Akustik in der Schule. Laut Klinger sei ein großer Faktor für die Wohlfühlatmosphäre die Lärmbelastung: »Jeder, der schon einmal während der Pausenzeit an einer Schule vorbeiläuft oder sogar hinein, läuft fast gegen einen Presslufthammer«. Daher hat die Gemeinde ein Akustikbüro beauftragt, das die Schule analysiert hat. Mit vielen cleveren Ideen wie gelochten Schränken, Lochwänden und abgehängten Decken konnten die Schallwerte drastisch ge-

senkt werden. »Das ist nicht nur für den Lärmpegel gut, es kommt auch dem Inklusionsgedanken zugute. Denn Lärm belastet besonders Hörbehinderte. Ein weiterer Beitrag zu einer guten Atmosphäre ist auch die offene Architektur und die insgesamt vier Treppenhäuser, die die Schülermassen entzerren«, so Klinger. Zeitlich gesehen werde es laut Klinger zum Ende hin knapp, was zum Teil am Trockenbau liege, an dem alle anschließenden Gewerke hängen würden. Auch die vielen Nachträge der Handwerker hätten zu Stauungen geführt, man habe sich hier auch nicht alles gefallen lassen.



Die Maßnahmen zur Schallreduzierung sind im Musterklassenzimmer deutlich zu spüren.



Die Fassade der neuen Schule ist bis auf wenige Stellen fertig.



Es sieht noch etwas wild aus, aber je höher man die Stockwerke hinaufkommt, desto vollständiger ist der Ausbau bereits. Fotos: Durlacher

Vitalität, Schönheit und Mode Anzeige

Die Königin der Massagen

Lomi-Lomi-Massage sorgt für Entspannung, Harmonie und Wohlfühl für Körper, Geist und Seele

Hegau. Die Lomi-Lomi-Massage ist eine traditionelle, aus Hawaii stammende Heil- und Massagekunst. Sie vereint Massage- und Körperarbeit und ist darauf ausgerichtet, Verspannungen und Blockaden zu lösen, um so das innere Gleichgewicht (wieder-) herzustellen.

Massiert wird von den Zehen bis zum Scheitel. Warmes, duftendes Massageöl, hawaiianische Musik und Massagetechniken mit den Händen, den Unterarmen und teilweise den Ellenbogen, die mal kreisend, immer fließend, mal sanft und auch wieder kraftvoll ein Gefühl von wogenden Wellen auf dem Körper hinterlassen.

Ziel ist es, Altes loszulassen, um

offen für Neues zu sein, sowie tiefe Entspannung, Harmonie und Wohlfühl für Körper, Geist und Seele. Nicht umsonst wird sie auch »die Königin der Massagen« genannt.

Die Lomi-Lomi-Massage ist die persönliche Herzensangelegenheit von Simone Hornung aus Mühlhausen-Ehingen. Erlernt hat sie die Massage in der Schweiz und den Feinschliff in Berlin.

Buchbar ist die Lomi für eineinhalb oder zwei Stunden. Sehr gerne stellt Simone Hornung auch Gutscheine für diese oder andere Massagen aus.

Weitere Informationen unter www.simone-hornung-wellnessmassagen.de.

Beste Regeneration
für Wirbelsäule und Bandscheiben

Geprüft und empfohlen!
Über 1200 Therapeuten, Ärzte und Gesundheitseinrichtungen des IGR, der Interessengemeinschaft der RückenschullehrerInnen e.V., empfehlen das biologische Schlafsystem von ProNatura

ProNatura.at
ergonomisch besser schlafen

Schreiner- & Möbelerwerkstatt
Innenausbau **Lang**

78234 Engen, Ostlandstr. 2
Telefon 077 33/6806
www.pronatura-lang.de

Sylvia Nagelstube
Kosmetik - Fußpflege - Nails
Sylvia Schöller
Hohlgass 5
78250 Tengen-Watterdingen
+49 172 37 06 112
www.sylvia-nagelstube.de

30% auf ausgewählte Artikel der Saison!

Kappa Damen Slipper
Gr. 36 - 42

Auch in weiß erhältlich statt ~~44,95€~~
29,95€

Gültig bis So. 25.07.2021

QUICK SCHUH
ENGEN - Bahnhofstr. 4
GOTTMADINGEN - Erw.-D.-Str. 6
SINGEN - Scheffelstr. 33
BCT Schuhhandel GmbH - 88471 Laupheim

Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

Redaktions- und Anzeigenschluss
Montag, 12 Uhr

Übergrößen und mehr ...

ändern - gratis - sofort

Großer Lagerverkauf
z.B. T-Shirts schon ab 9,90 EUR

HILDEBRAND Moden Wegen Corona: Anrufen und Termin vereinbaren. Damen-Gr. bis 64, Herren-Gr bis 86.

78576 Emmingen, Hauptstr. 43,
+49 (0) 74 65 24 84

20 % auf Sommerware
• Rabe • Lebek • Toni Hosen
• Erfo • Ascari

MODE-NEMETZ
Ihr Fachgeschäft für Damenmoden

Seestraße 15 | Ecke Bahnhofstraße | 78315 Radolfzell
Telefon/Fax 0 77 32/20 62

Wellness-Massagen
- auch mobil -

Simone Hornung
Tel. +49 173 444 7012
78259 Mühlhausen-Ehingen
simone.hornung-wellnessmassagen@web.de
simone-hornung-wellnessmassagen.de
Geschenkgutscheine möglich

online-FASTEN-Rausch
Heidi Rausch begleitet Dich online durch eine gesunde Fastenwoche

entschlacken
entgiften
reinigen
stabilisieren

Mit Schritt-für-Schritt-Anleitung und vor allem:
mit viel Freude!

Gemeinsam geht's besser!
Mach mit!

Anmeldung bei: HEIDI RAUSCH
Heilpraktikerin, Basen- und Heilfastenleiterin
Tel. 0 77 74 - 92 23 48
Mail: willkommen@fastenrausch.de
www.fastenrausch.de

Anzeige

Chic und gepflegt . . .

Sonnenbrand muss nicht sein

Sonnencreme schützt vor Hautkrebs



Sonnencreme schützt nicht nur vor Hautkrebs, sondern spendet der Haut auch Feuchtigkeit.

Wer nicht gerade auf Schneewittchen-Teint steht, hat sicher nichts gegen eine gesunde Bräune einzuwenden. Sie ist gerade im westlichen Kulturkreis ein Zeichen von Gesundheit, Vitalität und Aktivität. Früher war es genau anders herum. Im Mittelalter oder in der Frühen Neuzeit war blasse Haut ein Zeichen von Stand und Adel. Denn nur die Reichen konnten sich Blässe leisten. Da bei besonderer Blässe die blauen Venen sichtbar waren, kam die Bezeichnung »blaues Blut« für Aristokratie auf. Egal, ob beim Sonnenbad, beim Radfahren oder anderen sportlichen Aktivitäten, wer sich der Sonne aussetzt, sollte sich vor der gefährlichen UV-Strahlung schützen. Diese ist für den gefürchteten Sonnenbrand verantwortlich, der nicht nur schmerzt und unansehnliche Hautschälung bei der Heilung verursacht, sondern auch, bei häufiger Wiederkehr, chronische Hautschäden wie Falten und Flecken

und Hautkrebs. Um dies zu vermeiden, sollte auf die entblößten Stellen ein Sonnenschutz in Form einer Creme, Lotion oder Spray aufgetragen werden. Diese absorbieren, reflektieren oder streuen die gefährlichen UV-Strahlen und schützen dadurch vor zu hoher Belastung. Den Sonnenschutz gibt es in verschiedenen Lichtschutzfaktor-Klassen basis, mittel, hoch und sehr hoch sowie acht Lichtschutzfaktoren: 6 und 10 (Basis); 15, 20 und 25 (mittel); 30 und 50 (hoch); 50+ (sehr hoch). Er schützt nicht nur die Haut vor dem unangenehmen Sonnenbrand, die Produkte pflegen gleichzeitig die Haut, versorgen sie mit Feuchtigkeit und sind in vielen Fällen auch wasserfest. Das ist besonders am Strand und im Schwimmbad praktisch, wo die meisten ihren Sonnenbrand bekommen.

Das muss nicht sein, denn Sonnenpflege gibt es in jeder Drogerie, Supermarkt und in den Apotheken.

Pass- und Bewerbungsbilder sofort zum Mitnehmen

FOTO GRAF
Inh. C. Sachsenmaier

Sternengässle 1/Gottmadingen
Tel. 0049(0)7731/976476

ALLES RUND UMS FOTO

INFO
KOMMUNAL

GOTTMADINGEN
:aktuell

Sonne ? 

aber sicher!

Individuelle Sonnenpflege für die ganze Familie.

Mit dem richtigen Sonnenschutz den Sommer genießen!

Wir beraten Sie gerne.

VICHY LABORATOIRES

Ladival
Für sonnengesunde Haut

LA ROCHE-POSAY
LABORATOIRE DERMATOLOGIQUE

schön & gesund

gottmadingen

bahnhof apotheke

apothekerin:
ulrike habel-belz
tel. 07731/72224
poststraße 2
78244 gottmadingen

www.bahnhof-apotheke-gottmadingen.de

Anzeige

... durch den Sommer

Gewagte Mode für den Sommer

Von viel bis wenig Stoff ist alles dabei

War das Pandemie-Jahr 2020 eher von Home-Office-Mode geprägt, startet die Mode diesen Sommer wieder richtig durch.

Wie um gegen die Pandemie zu protestieren, zeigen die Modetrends des diesjährigen Sommers, dass Eintönigkeit und Langeweile nun der Vergangenheit angehören. So sind diesen Sommer äußerst kurze Mini-Röcke wieder In, in Anlehnung an die »Youthquaker«, eine Mode- und Jugendbewegung in den 1960er-Jahren, die gegen Haute-Couture rebellierte. Eines der bekannteren Models aus dieser Zeit war »Twiggy«. Auch Fishnet-Looks versprechen als Überwurf luftige Details und interessante Akzente, die sich

mit fast allem kombinieren lassen.

Schon beinahe ein Widerspruch hierzu sind die anderen Trends der Saison, in der voluminöse Silhouetten mit Paperbag-Hosen und weit geschnittenen Blusen Luft und Raum für Kreativität lassen. Generell war auf den Modeschauen des Frühjahres eine Gute-Laune-Stimmung vorherrschend, die sich auch in der Mode widerspiegelte. Bunte Blumenmuster von kleingemustert bis riesengroß, Batik und die wildesten Musterkombinationen waren ebenso vertreten wie Variationen der Polka-Dots des vorherigen Jahres. Auch die Spitze, die etwas Erotik und Sinnlichkeit verspricht, war in Details wieder da.



Blumenmuster sind dieses Jahr angesagt.



Sommer – Sonne – schöne Füße

**Professionelle
Fachfußpflege
by Giusi**

Lombardo Giuseppina
Hauptstraße 71
78244 Gottmadingen
Tel. 0 163 3441134

Stillisimo

marina magro-föhrenbach



SCHWARZWALDSTR. 15. 78224 SINGEN. TELEFON: 07731 / 977952



**Entdecken
Erleben
Dabei sein**

Anneliese-Bilger-Platz 1
Gottmadingen
Tel.: 07731 8388666
ilfioremode@gmx.de

Einladung zum Mode-Apero ab 17.00 Uhr
Fr. 16.7. und Sa. 17.7. sowie Fr. 23.7. und Sa. 24.7.

Es erwartet Sie chice ital. Sommermode

Last Minute Schnäppchen
Einzelteile bis 70% reduziert !

Unsere Öffnungszeiten:
 Di. – Do. 10 – 19 Uhr, Fr., 10 – 21 Uhr, Sa. 10 – 18 Uhr

Orthopädische Schuhtechnik

**Wir haben für Sie
aktuelle Sommermodelle
schon jetzt stark reduziert!**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ehinger
Gesunde Schuhe



78224 Singen
Hauptstraße 42
Tel. 07731/62540

Radsport Gottmadingen 2019

Hauptversammlung

Gottmadingen. Die zweite Mitgliederversammlung des Radsport Gottmadingen 2019 findet am 23. Juli im Gasthof Kranz in Gottmadingen um 19 Uhr statt. Interessierte Gäste sind herzlich willkommen.

NZ Biberschwanz

Generalversammlung

Bietingen. Die Narrenzunft Biberschwanz lädt am 28. Juli herzlich zur Generalversammlung 2020/2021 ein. Die Versammlung findet um 20 Uhr im Gasthof Wider in Bietingen statt. Die Narrenzunft freut sich auf eine zahlreiche Teilnahme der Ehrenmitglieder, der aktiven und passiven Mitglieder, befreundete Bietinger Vereine und interessierte Mitbürger. Zu den aktuellen Tagesordnungspunkten kommt eine umfangreiche Satzungsänderung hinzu und es stehen wichtige Wahlen verschiedener Vorstandsämter an.

Unsere LeserInnen meinen

Schulsportplatz

Wir sind schon seit vielen Jahren Anwohner der Schulsportanlage und haben den »Kinderlärm« noch nie als störend empfunden. Vielmehr ist dies doch ein Ausdruck der Freude von Kindern und Jugendlichen, worüber man sich eigentlich freuen sollte. Erinnern wir uns doch, wie wir als Kinder spielen konnten.

Gottmadingen
Erika Seiler
Hermann und Meta Weber

Leserbriefe sind Meinungsäußerungen der Einsender, die sich nicht mit der Gemeinde oder Verlagsredaktion decken müssen. Die Verlagsredaktion behält sich das Recht auf Kürzung von Leserschriften vor. Sie sollten 1.650 Anschläge nicht überschreiten.

Ein Schritt und ein Blick in die Zukunft

TuS Gottmadingen hält Jahreshauptversammlungen ab

In den Jahreshauptversammlungen für 2020 und 2021 änderte der TuS Gottmadingen seine Satzung und wählte den Vorstand neu.

Gottmadingen (md). Wenn auch etwas ungewohnt im virtuellen Rahmen hielt der TuS Gottmadingen gleich zwei Jahreshauptversammlungen, für das Jahr 2020 und 2021, ab. Dies war durch die Pandemie bedingt, eine Versammlung war letztes Jahr nicht möglich. »Ich hoffe, dass wir nächstes Jahr wieder in Präsenz diese Versammlung abhalten können«, hofft Andreas Plumari, Vorsitzender des TuS. Um die Sitzung auch ordnungsgemäß abhalten zu können, hatte der stellvertretende Vorsitzende Volker Endres ein Abstimmungstool in Form einer Online-Umfrage eingerichtet, um so die anfallenden Abstimmungen und Wahlen auch ordnungsgemäß durchführen zu können. Ehrungen will der Verein in der nächsten Präsenzsitzung vornehmen. Ein wichtiger Punkt im ersten Teil der Jahreshauptversammlung war die äußerst umfangreiche Änderung der Vereinssatzung, die, wie Plumari berichtete, seit der Gründung des Vereins 1998 keine Änderung erfahren hat. Ziel der Änderungen, die die Vorstandschaft in einer Klausursitzung erarbeitet hat, war die Änderung veralteter Formulierungen und die Anpassung an aktuelle Vorschriften und die neueste Gesetzeslage. Drei wesentliche Punkte wurden dabei ergänzt. Zum einen lag ein großes Augenmerk auf dem Jugendschutz, der in der Präambel nochmals verstärkt ausgedrückt wurde, der Verein »tritt für die Integrität und körperliche und seelische Unversehrtheit und Selbstbestimmung der anvertrauten Kinder und Ju-

gendlichen ein«, wie man der neuen Satzung entnehmen kann. Hierzu veranstaltet der TuS Info-Abende für ÜbungsleiterInnen und HelferInnen, es gibt einen Ehrenkodex als Basis der Zusammenarbeit, alle ÜbungsleiterInnen und HelferInnen müssen Führungszeugnisse vorweisen und es wird offen und transparent mit dem Thema umgegangen. Zum anderen nahm der Verein eine Ehrenamtspauschale mit in die Satzung auf, die für besondere Dienste für den Verein vergeben werden kann, für Mitglieder entscheide hier der Vorstand, für Vorstandsmitglieder entscheide die Versammlung, so Plumari. Als dritten wichtigen Punkt führte der Vorsitzende den Datenschutz auf, zu dem der Verein auch gesetzlich verpflichtet ist, dieser ist nun ebenfalls in der Satzung verankert. Alle Änderungen können noch im Detail auf der Vereinshomepage eingesehen werden, die anwesenden Stimmberechtigten stimmten der Satzungsänderung einstimmig zu.

Ein wichtiger Punkt der Jahreshauptversammlung 2021 waren unter anderem die anstehenden Neuwahlen des Vorstandes und der Kassenprüfer. Hierzu stellten sich alle Mitglieder des Vorstandes wieder zur Wahl, die auch einstimmig bestätigt wurden. Der zweite Beisitzer und das Amt des Schriftführers blieb aber vakant. Marianne Herre, die bisher das Amt der Schriftführerin bekleidete, gab dieses Amt aus persönlichen Gründen ab, sie war auch lange Jahre Leiterin der Geschäftsstelle, für die der Verein nun nach einem oder einer Nachfolgerin sucht. In seinen Berichten zu den Jahren 2019 und 2020 hatte Vorsitzender Andreas Plumari gemischte Nachrichten. War Ende 2019 die Mitgliederzahl des Vereins noch

bei circa 1.100, vergleichbar mit dem Vorjahr, sank die Zahl 2020 auf etwa 1.000 Mitglieder. Dies lag vor allem daran, so Plumari, dass der Sportbetrieb über Monate ausfiel und viele Mitglieder des Vereins daher austraten, auch sei die Zahl der Beitritte 2020 gesunken, sodass das normale Austritt-Beitritt-Gleichgewicht nicht zustande kam. Trotzdem habe der TuS eine gesunde Vereinsstruktur, attestierte Plumari, die Gespräche in der Vorstandschaft seien immer konstruktiv. Auch sprach er einen großen Dank an seine Vorstandskollegen aus, denn nur als Team könne man so einen großen Verein leiten. Hierzu spendeten die virtuell anwesenden Mitglieder und Gäste virtuellen Applaus.

Für 2020 gab es vom Vorsitzenden kaum etwas zu berichten, fanden ja keine Veranstaltungen aufgrund der Pandemie statt, 2019 verlief noch normal. Als Ausblick verkündete Plumari, dass der Vorstand mit Hochdruck daran arbeite, zurück zur Normalität zu finden und hofft auf wenigstens ein halbes Jahr normalen Betrieb im TuS. Finanziell ist der Verein noch »glimpflich« davongekommen, berichtete der Kassier Thomas Lüders. So verbuchte der Verein 2019 ein Gesamtminus von circa 6.700 Euro. 2020 hatte der Verein fast 45 Prozent weniger Ausgaben aufgrund der nicht stattgefundenen Kurse, aber auch wenige Einnahmen, das Ergebnis für 2020 lag bei einem Minus von circa 2.400 Euro. Stark war in beiden Jahren das Spendenaufkommen, das sich auch für 2021 abzeichne, so Lüders. Und so blickt der Verein hoffnungsvoll in die Zukunft, in die er mit seiner geänderten Satzung und den sich sehr gut entwickelnden Inzidenzzahlen frohen Mutes blickt.

INFO
KOMMUNAL

Jahnstraße 40 · 78234 Engen
Tel. 07733 996594-0
Fax 07733 996594-5690
E-Mail: info@info-kommunal.de

**Redaktions- und Anzeigenschluss
Montag, 12 Uhr**

GOTTMADINGEN
aktuell

SC GoBi Trainer sind zufrieden mit der Vorbereitung

Am Samstag ist die SG Reichenau Gast auf dem Katzental

Gottmadingen. Die Beteiligung am Training ist sehr gut, die Einheiten sind intensiv. Auch auf dem Platz stimmen die Darbietungen zuversichtlich. Trotz der ersten Verletzten ist die Ersatzbank sehr gut besetzt. Auch am Samstag beim zweiten Test gegen einen württembergischen Landesligisten musste die Mannschaft feststellen, dass dort wesentlich körperlich betonter gespielt wird. Dennoch bestimmte GoBi über weite Strecken das Spiel, nur die Chancen wurden nicht genutzt. So blieb es bei einem 0:0. Am Sonntag dauerte es in Hilzingen etwas, bis sich der Klassenunterschied bemerkbar machte. In der 16. Minute war Sven Faude im Nachsetzen zum 0:1 erfolgreich. Nur eine Minute später sah die GoBi-Abwehr sehr schlecht aus, als Hilzingen beim Konter in mehrfacher Überzahl vor dem Tor aufkreuzte und den 1:1-Aus-

gleich erzielte. Kevin Tofahrn traf noch den Pfosten, aber in der Folge wurden die GoBi-Zuspiele immer ungenauer und die Partie verflachte zusehends.

Die beste Möglichkeit hatte zunächst der FC Hilzingen (41.), doch das Tor erzielte zwei Minuten später der SC GoBi. Nach guter Vorarbeit von Marco Gruber konnte Tofahrn einschieben. Nach einem Pass in die Gasse erhöhte er auch auf 1:3 (48.). In der Folge hatte der Hilzinger Hüter Schlatter noch mehrfach seine Finger dran oder die GoBi-Spieler brachten die Kugel selbst aus kurzer Distanz nicht über die Linie. Mit den Einwechslungen erhöhte der SC das Tempo deutlich, die Partie wurde recht einseitig.

Mehr als das 1:4 durch einen Elfer von Sven Faude, nach einem Foul an Luis Wäschle, sprang aber nicht mehr heraus. So waren die Trainer zwar mit

dem Herauspielen der Möglichkeiten zufrieden, der Abschluss bleibt aber wie bereits erwähnt ausbaufähig. Das kann am nächsten Samstag gegen einen abwehrstarken Gegner weiter geübt werden. Um 15:30 Uhr gastiert der Bezirksligist SG Reichenau auf dem Katzental.

Die 2. Mannschaft hatte am Freitag in der ersten Partie gegen einen Kreisliga-B-Verein wenig Mühe und gewann beim FC Italiana Singen mit 1:4. Am Sonntag zeigte der VfB Randegg in Bietingen unter dem Strich mehr Willen. Maximilian Pechta hatte schon nach fünf Minuten die Führung erzielt.

Randegg drehte die Partie, Robin Meissner gelang der 2:2 Ausgleich (39.) Zwei Tore von Pechta brachten die SC-Reserve scheinbar komfortabel mit 4:2 in Führung, doch nach einer Stunde traf nur noch der Gast. In der 79. Minute fiel das spielentscheidende 4:5. Am Sonntag erwarten sie, nachdem der Aachtal-sportplatz komplett unter Wasser steht, um 15 Uhr den SV Bohlingen in Bietingen. Das Spiel der 3. Mannschaft beim SV Büßlingen konnte wegen der Platzverhältnisse nicht ausgetragen werden.

Die SG A-Junioren startet ihre Vorbereitungsspiele am Samstag um 17 Uhr auf den neuen Kunstrasenplatz in Hilzingen gegen die SG Allensbach.

Die B-Junioren haben gegen den FC Radolfzell standesgemäß mit 0:6 verloren. Die Partie gegen die SG Höri wurde abge-sagt. Auch die C-Junioren blieben wegen Sturm und Hagel am Donnerstag beim SV Orsingen-Nenzingen ohne Spiel. Es wurde auf Dienstag neu angesetzt. Nur zwei Tage später sind sie um 17:30 Uhr auf dem Waldsportplatz Gast bei der SG Überlingen/Ried.

Arbeiten bei der Caritas. Aus Liebe zum Nächsten.



Die Caritas Singen-Hegau ist eine traditionsreiche und zugleich innovative Sozialorganisation in Singen und in der Region Hegau. Wir schauen hin und helfen mit unseren sozialen Dienstleistungen und Angeboten Menschen mit Behinderung, Kranken, Alten und Menschen in schwierigen Lebenssituationen, Familien mit Kindern sowie Menschen am Rande der Gesellschaft.

Für unseren Familienunterstützenden Dienst suchen wir in Böhringen zum nächstmöglichen Zeitpunkt mit Stellenumfang von 20-50% eine

Pädagogisch/pflegerische Fachkraft (m/w/d)

Die detaillierte Stellenausschreibung finden Sie auf unserer Homepage. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Caritas Singen-Hegau · Erzbergerstraße 25 · 78224 Singen
www.caritas-singen-hegau.de



Sie haben Interesse an einer Ausbildung oder einem FSJ/BFD bei uns? Wir freuen uns auf Sie!



Intelligente Logistiklösungen & innovative Transportsysteme

Als innovativer und zukunftsorientierter Transport- und Logistikdienstleister sind wir mit Niederlassungen in Deutschland, der Schweiz, Italien, Großbritannien, Polen, Tschechien, der Ukraine und der Slowakei mit rund 500 Mitarbeitern vertreten.

Zur Verstärkung unseres Teams des neuen Geschäftsfeldes E-Fulfillment am Standort Gottmadingen suchen wir Sie als

Mitarbeiter E-Fulfillment (m/w/d)

Ihr Profil

- Eine erfolgreich abgeschlossene Berufsausbildung als Fachkraft für Lagerlogistik ist von Vorteil, Quereinsteiger sind willkommen
- Sie verfügen über einen Flurfördermittelschein oder sind bereit, diesen bei uns zu erwerben
- Sie sind zuverlässig, flexibel und belastbar und haben Freude, unser Team mit Ihren Fähigkeiten zu unterstützen
- Sie können sich fließend, in Wort und Schrift, in deutscher Sprache verständigen
- Ihre Arbeitsweise ist gekennzeichnet durch Eigeninitiative und Engagement
- Führerschein der Klasse B ist von Vorteil

Ihr Aufgabengebiet

- Kommissionierung und Verpacken von Waren
- Erstellen von Lieferscheinen und Paketscheinen
- Etikettieren von Paketen
- Bereitstellung und Übergabe an den jeweiligen Transportdienstleister

Das spricht für uns

- Ein sicherer und moderner Arbeitsplatz
- Eine leistungsgerechte Vergütung und attraktive Sozialleistungen
- Eine offene Unternehmenskultur sowie eine freundliche und kollegiale Arbeitsatmosphäre mit flachen Hierarchien
- Möglichkeit eines JobRads
- Vielseitige Weiterbildungs- und Entwicklungsmöglichkeiten
- Abwechslungsreiche und herausfordernde Tätigkeiten

Interessiert?

Worauf warten? Gleich bewerben.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Transco Süd Internationale Transporte GmbH
Gottlieb-Daimler-Straße 12
78224 Singen
Tel.: +49 7731 9960-1211
Mail: hr@de.transco.eu



Tipps für mehr Stauraum

Auf die maximale zulässige Last achten

Hegau. Die ersten Bundesländer sind in die Sommerferien gestartet. Das Hauptreiseziel ist in diesem Jahr allerdings das eigene Land.

Da für zahlreiche Länder noch Reisewarnungen gelten und vielen das Reisen mit dem Privatfahrzeug sicherer erscheint als mit öffentlichen Verkehrsmitteln, möchten gut zwei Drittel der Deutschen dieses Jahr am liebsten mit dem eigenen Auto verreisen und planen den Urlaub im eigenen Land. Um genügend Platz für alle Insassen zu haben, kann man sperriges Gepäck in eine Dachbox auslagern. Der A.T.U.-Experte Alexander Martin gibt Tipps, worauf bei den Stauraumwundern zu achten ist. »Nicht jede Dachbox passt auf jedes Auto«, erklärt Martin. »Während es für Kombis in der

Regel ein großes Angebot an Dachträgern gibt, sind Fahrzeuge wie Cabriolets, Klein- oder Sportwagen oft nicht für größere Dachlasten ausgelegt.

Grundsätzlich sollte vor dem Kauf immer die maximal zulässige Last geprüft werden. Die Informationen dazu sind im Fahrzeughandbuch zu finden. Außerdem sollte man sich überlegen, welchen Zweck die Dachbox übernehmen soll, denn neben dem benötigten Volumen spielen auch die Abmessungen eine große Rolle, falls man plant, Campingstühle oder andere sperrige Gegenstände mitzunehmen.

»Wer noch keine Erfahrungen mit Dachboxen gesammelt hat, sollte sich vor einem Kauf auf jeden Fall beraten lassen – im Fachhandel kennt man die verschiedenen Möglichkeiten.«

MV Bietingen Generalversammlung

Bietingen. Der Musikverein Bietingen lädt alle Mitglieder und Freunde des Vereins zur Generalversammlung 2020/2021 am Freitag, 30. Juli, um 20 Uhr in das Probelokal neben der Turnhalle in Bietingen ein. Neben Berichten der Vorstandschaft stehen auch Neuwahlen und die Neufassung der Satzung auf der Tagesordnung. Voraussetzungen für die Teilnahme an der Generalversammlung sind: Besucher müssen genesen sein, vollständig geimpft sein oder einen tagesaktuellen negativen Corona-Test vorweisen. Es besteht Maskenpflicht während der Veranstaltung.

Förderverein Höhenfreibad Gottmadingen Jahreshauptversammlung

Gottmadingen. Die Jahreshauptversammlung des Fördervereins Höhenfreibad Gottmadingen findet am Dienstag, 27. Juli, um 19 Uhr in der Gastronomie des Höhenfreibades statt. Tagesordnungspunkte sind neben Berichten auch Neuwahlen.

Anträge der Mitglieder zur Jahreshauptversammlung können nur berücksichtigt werden, wenn diese mindestens eine Woche vor der Versammlung schriftlich eingereicht werden. Eingeladen sind alle Mitglieder und Freunde des Vereins.

Wochenmarkt
jeden Freitag 7 – 12 Uhr

Schulz



Rollladenbau – Sonnenschutz – Rolll Tore – Bauelemente

Beratung – Lieferung – Montage

Rollläden Jalousien Markisen Rolll Tore Insektenschutz
Terrassendächer Elektroantriebe Innenbeschattung
Reparatur-Eildienst

78247 Hilzingen • Tel. 0 77 31/319 90 72
mobil: 0151 202 92 538

E-Mail: schulz-rollsonn@t-online.de

Wir beraten Sie gerne vor Ort!

Richter & Nickel
SCHORNSTEINTECHNIK
Kaminsanierungen aller Art
Edelstahlschornsteine • Kaminaufmauerungen
Breiter Wasmen 17 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 8 68 20 • Fax 0 77 31 / 86 82 99

Angebot vom 12.07.–17.07.2021

Montag – Samstag

Gourmetbratwurst
mit Schinken und Käse 100 g **1,29 €**

Tiroler
fein gewürzt 100 g **1,39 €**

Fleischsalat täglich frisch
auch mit Joghurt 100 g **–,99 €**

Donnerstag – Samstag

Schweinerücken zum Braten 100 g **–,99 €**
auch mariniert zum Grillen 100 g **1,09 €**

Nur solange Vorrat reicht! Für Druckfehler keine Haftung! Mögliche Zusatzstoffe können Sie im Laden erfragen

Wir brauchen Verstärkung für unser Team in Gottmadingen und suchen deshalb eine Verkauf- und Reinigungskraft (m/w/d)
Bitte melden Sie sich unter Tel. 07771/2404 oder kontakt@metzgerei-knoll.de

Denken Sie schon jetzt daran wie eine Schnake stechen kann!

gut und günstig

Fliegen- und Schnakengitter liefert und montiert:

Friedbert Blersch e.K.
Carl-Benz-Str. 15 • 88471 Laupheim-Obersulmtingen
Telefon (07392) 9660-0 • Fax (07392) 966029
www.blersch-insektenschutz.de
E-Mail: Info@blersch-insektenschutz.de

Förderung der Artenvielfalt

Modellbetriebe laden ein

Hegau. Der Erhalt der biologischen Vielfalt ist eine gesamtgesellschaftliche Aufgabe, zu deren Lösung jeder beitragen kann. Auch im Offenland, auf Äckern, Grünland, Obst- und Weinbauflächen ging die Artenvielfalt zurück. Daher kommt den Landwirten eine besondere Rolle bei Erhalt und Förderung der Biodiversität zu. Vor diesem Hintergrund haben sich Landwirte auch in den Landkreisen Tuttlingen und Konstanz bereit erklärt, dass ihre Betriebe als »Modellbetriebe« Maßnahmen zur Verbesserung der Biodiversität auf landwirtschaftlichen Flächen erproben und umsetzen. Diese Modellbetriebe informieren über die Maßnahmen. Daher lädt das Referat »Pflanzliche und tierische Erzeugung« und die Landwirtschaftsämter der Landkreise Tuttlingen und Konstanz herzlich, am Montag, 26. Juli, zum Besuch der landwirtschaftlichen Betriebe ein. Erster Treffpunkt: Betrieb Ralf

Schmid, Oberwasserburgerhof 8, Emmingen-Liptingen (10 bis circa 12:30 Uhr), Zweiter Treffpunkt: Besichtigung von Maßnahmen auf Flächen des Betriebes Heinz und Mathias Stengelin GbR, Vorderer Schweingruben 1, Eigtlingen-Münchhof (14 bis circa 16:30 Uhr). An jedem Standort ist folgender Ablauf vorgesehen: Begrüßung und Einführung auf der jeweiligen Hofstelle, Vorstellung des Betriebes und der Motivation der Betriebsleiterfamilie und Vorstellung und Erläuterung konkreter Maßnahmen zur Förderung der Biodiversität auf Praxisschlägen. Es ist eine Teilnahme auf beiden oder nur auf einem Betrieb möglich.

Wichtig: Aufgrund der Coronapandemie bittet das Referat um Anmeldung bis zum 21. Juli per Mail (pflanzenschutz@rpf.bwl.de) oder Telefon (0761 208-1293). Es bittet auch darum, anzugeben, auf welchem/n Betrieb/en man teilnehmen will.

Anzeigenberatung

Charlotte Benz
 Donaust. 23a · 78244 Gottmadingen · Tel. 07731 978016
 E-Mail: charlotte.benz@t-online.de

oder direkt bei

Jahnstraße 40 · 78234 Engen
 Tel. 07733 996594-0
 Fax 07733 996594-5690
 E-Mail: info@info-kommunal.de

Schmuck Uhren Trauringlounge

Wir
suchen
Sie!

/ Bürohilfe (m/w/d) /
/ Verkäufer/in (m/w/d) /

Sie sind zuverlässig, engagiert, haben Spaß am Umgang mit Menschen und Schmuck, Uhren - dann freuen wir uns über Ihre Bewerbung. Werden Sie ein Teil von unserem Team!

Hauptstr. 39 | 78244 Gottmadingen
07731-9090195

Ekkehardstr. 17 | 78224 Singen
07731-978652

www.anna-russo.de | info@anna-russo.de

G E Ö F F N E T

MO - FR 8 - 19 UHR
SA 8 - 16 UHR
KILLWIES 9 in HILZINGEN

LEBENSMITTEL AUS NACHHALTIGER PRODUKTION. WIR STEHEN FÜR FRISCHE VIELFALT FÜR DEN TÄGLICHEN BEDARF UND FÜR DEN BESONDEREN MOMENT.

<div style="display: flex; align-items: center;"> <div> <p style="font-size: 0.8em;">Vorbestellung: Tel 0 77 31 - 791 39 34 mail@vitaminmarkt.com</p> <p style="font-size: 0.8em;">Angebot: 16.07.-22.07.21</p> </div> </div> <table border="0" style="width: 100%; font-size: 0.9em;"> <tr><td>Kartoffeln Annabell</td><td style="text-align: right;">zum Tagespreis</td></tr> <tr><td colspan="2">Neue, eigene Ernte vom Staufenhof</td></tr> <tr><td>Himbeeren</td><td style="text-align: right;">zum Tagespreis</td></tr> <tr><td colspan="2">Bodensee</td></tr> <tr><td>Johannisbeeren</td><td style="text-align: right;">zum Tagespreis</td></tr> <tr><td colspan="2">Rot und schwarz, Bodensee</td></tr> <tr><td>Stachelbeeren</td><td style="text-align: right;">zum Tagespreis</td></tr> <tr><td colspan="2">Bodensee</td></tr> <tr><td>Bregenzwald Bergkäse</td><td style="text-align: right;">100g 2,39 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Hartkäse, Bregenzwald (AUT)</td></tr> <tr><td>Epaisse Berthaut Torte</td><td style="text-align: right;">100g 3,59 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Weichkäse, (FRA)</td></tr> <tr><td>L&C Keller Rosé</td><td style="text-align: right;">0,75l 8,50 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Weingut Keller, Erzingen (Klettgau)</td></tr> <tr><td>Grande Lugana DOC</td><td style="text-align: right;">0,75l 8,90 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Cantina Malavasi, Lombardei, (ITA)</td></tr> </table>	Kartoffeln Annabell	zum Tagespreis	Neue, eigene Ernte vom Staufenhof		Himbeeren	zum Tagespreis	Bodensee		Johannisbeeren	zum Tagespreis	Rot und schwarz, Bodensee		Stachelbeeren	zum Tagespreis	Bodensee		Bregenzwald Bergkäse	100g 2,39 €	Hartkäse, Bregenzwald (AUT)		Epaisse Berthaut Torte	100g 3,59 €	Weichkäse, (FRA)		L&C Keller Rosé	0,75l 8,50 €	Weingut Keller, Erzingen (Klettgau)		Grande Lugana DOC	0,75l 8,90 €	Cantina Malavasi, Lombardei, (ITA)		<div style="display: flex; align-items: center;"> <div> <p style="font-size: 0.8em;">Vorbestellung: Tel 0 77 31 - 955 70 12 info@feinkostundfisch.de</p> <p style="font-size: 0.8em;">Angebot: 12.07.-17.07.21</p> </div> </div> <table border="0" style="width: 100%; font-size: 0.9em;"> <tr><td>Heilbuttfilet</td><td style="text-align: right;">100g 2,99 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Wildfang Grönland</td></tr> <tr><td>Saiblingsfilet</td><td style="text-align: right;">100g 2,99 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Von der Reichenau</td></tr> <tr><td>Buntbarschfilet</td><td style="text-align: right;">100g 1,89 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Wildfang, 100% grätenfrei</td></tr> <tr><td>Grillgarnelen</td><td style="text-align: right;">100g 3,49 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Lecker mariniert</td></tr> <tr><td>Brathering "Landfrauenart"</td><td style="text-align: right;">100g 1,99 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Sehr lecker</td></tr> <tr><td>Gambas</td><td style="text-align: right;">100g 3,59 €</td></tr> <tr><td colspan="2">"Knoblauch-/Kräuteröl", eigene Herst.</td></tr> <tr><td>Kräutermtatjes</td><td style="text-align: right;">100g 1,99 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Klassiker</td></tr> <tr><td>Räucherforellenfilet</td><td style="text-align: right;">100g 2,99 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Eigene Herstellung</td></tr> </table>	Heilbuttfilet	100g 2,99 €	Wildfang Grönland		Saiblingsfilet	100g 2,99 €	Von der Reichenau		Buntbarschfilet	100g 1,89 €	Wildfang, 100% grätenfrei		Grillgarnelen	100g 3,49 €	Lecker mariniert		Brathering "Landfrauenart"	100g 1,99 €	Sehr lecker		Gambas	100g 3,59 €	"Knoblauch-/Kräuteröl", eigene Herst.		Kräutermtatjes	100g 1,99 €	Klassiker		Räucherforellenfilet	100g 2,99 €	Eigene Herstellung		<div style="display: flex; align-items: center;"> <div> <p style="font-size: 0.8em;">Vorbestellung: Tel 0 77 31 - 922 00 60 info@metzgerei-engler.de</p> <p style="font-size: 0.8em;">Angebot: 16.07.-22.07.21</p> </div> </div> <table border="0" style="width: 100%; font-size: 0.9em;"> <tr><td>Bauernschinken</td><td style="text-align: right;">100g 1,49 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Mild und saftig</td></tr> <tr><td>Hausmacher Schwarzwurst</td><td style="text-align: right;">100g 1,09 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Fein gewürzt</td></tr> <tr><td>Paprikalyoner</td><td style="text-align: right;">100g 1,29 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Auch als Portion</td></tr> <tr><td>Rindersteaks aus der Hüfte</td><td style="text-align: right;">100g 1,99 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Natur</td></tr> <tr><td>Gyrosspieße</td><td style="text-align: right;">100g 1,89 €</td></tr> <tr><td colspan="2">Gewürzt</td></tr> </table> <div style="background-color: #f08080; padding: 5px; margin-top: 10px; font-size: 0.8em;"> <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td>Samstagsknaller: 17. Juli 2021</td> <td>Mittwochsangebot: 21. Juli 2021</td> </tr> <tr> <td>Wienerle Kauf 3 Paar - zahl 2 Paar</td> <td>Hackfleisch Gemischt, Rind u. Schwein 100g nur 0,69 €</td> </tr> </table> </div>	Bauernschinken	100g 1,49 €	Mild und saftig		Hausmacher Schwarzwurst	100g 1,09 €	Fein gewürzt		Paprikalyoner	100g 1,29 €	Auch als Portion		Rindersteaks aus der Hüfte	100g 1,99 €	Natur		Gyrosspieße	100g 1,89 €	Gewürzt		Samstagsknaller: 17. Juli 2021	Mittwochsangebot: 21. Juli 2021	Wienerle Kauf 3 Paar - zahl 2 Paar	Hackfleisch Gemischt, Rind u. Schwein 100g nur 0,69 €
Kartoffeln Annabell	zum Tagespreis																																																																																									
Neue, eigene Ernte vom Staufenhof																																																																																										
Himbeeren	zum Tagespreis																																																																																									
Bodensee																																																																																										
Johannisbeeren	zum Tagespreis																																																																																									
Rot und schwarz, Bodensee																																																																																										
Stachelbeeren	zum Tagespreis																																																																																									
Bodensee																																																																																										
Bregenzwald Bergkäse	100g 2,39 €																																																																																									
Hartkäse, Bregenzwald (AUT)																																																																																										
Epaisse Berthaut Torte	100g 3,59 €																																																																																									
Weichkäse, (FRA)																																																																																										
L&C Keller Rosé	0,75l 8,50 €																																																																																									
Weingut Keller, Erzingen (Klettgau)																																																																																										
Grande Lugana DOC	0,75l 8,90 €																																																																																									
Cantina Malavasi, Lombardei, (ITA)																																																																																										
Heilbuttfilet	100g 2,99 €																																																																																									
Wildfang Grönland																																																																																										
Saiblingsfilet	100g 2,99 €																																																																																									
Von der Reichenau																																																																																										
Buntbarschfilet	100g 1,89 €																																																																																									
Wildfang, 100% grätenfrei																																																																																										
Grillgarnelen	100g 3,49 €																																																																																									
Lecker mariniert																																																																																										
Brathering "Landfrauenart"	100g 1,99 €																																																																																									
Sehr lecker																																																																																										
Gambas	100g 3,59 €																																																																																									
"Knoblauch-/Kräuteröl", eigene Herst.																																																																																										
Kräutermtatjes	100g 1,99 €																																																																																									
Klassiker																																																																																										
Räucherforellenfilet	100g 2,99 €																																																																																									
Eigene Herstellung																																																																																										
Bauernschinken	100g 1,49 €																																																																																									
Mild und saftig																																																																																										
Hausmacher Schwarzwurst	100g 1,09 €																																																																																									
Fein gewürzt																																																																																										
Paprikalyoner	100g 1,29 €																																																																																									
Auch als Portion																																																																																										
Rindersteaks aus der Hüfte	100g 1,99 €																																																																																									
Natur																																																																																										
Gyrosspieße	100g 1,89 €																																																																																									
Gewürzt																																																																																										
Samstagsknaller: 17. Juli 2021	Mittwochsangebot: 21. Juli 2021																																																																																									
Wienerle Kauf 3 Paar - zahl 2 Paar	Hackfleisch Gemischt, Rind u. Schwein 100g nur 0,69 €																																																																																									

WIR SUCHEN VERKÄUFER (M,W,D) FÜR DEN WOCHENMARKT IN DONAUESCHINGEN.

Konfirmation in der Lutherkirche Gottmadingen

Kurse konnten meist nur per Zoom stattfinden

Gottmadingen. Zehn Jugendliche sollen am Sonntag, 18. Juli, in der Lutherkirche Gottmadingen konfirmiert werden. Im ersten Gottesdienst, der um 9:30 Uhr beginnt, werden konfirmiert: Hannes Ahn, Glenn Göger, Taylor Kurz, Elodie Niedzwiecka aus Gottmadingen und Kevin Schmoll aus Bietingen. Im zweiten Gottesdienst, der am gleichen Tag um 11:15 Uhr beginnt, werden gesegnet: Vitalij Beljanin, Alissa De Felice, Julian Kishioka, Fabian Klein und Silas Martin, alle in Gottmadingen zu Hause. Der übliche Gemeindegottesdienst um 10 Uhr findet

an diesem Sonntag nicht statt. Der Konfirmandenkurs 2020/2021 fand zunächst per Zoom statt. Später gab es kurze Treffen, sobald es die Corona-Situation erlaubte. In den vergangenen drei Wochen konnten immer samstags Konfirmandentage stattfinden, die die Gemeinschaft in der Gruppe sehr förderten. Zum Gelingen dieser Tage haben neben Pfarrer Stockburger beigetragen: Chiara De Felice, Daniel Pollmann, Sofie Ritter und Sabrina Schär. Die Kirchengemeinde wünscht den Konfirmanden einen frohen Festtag.

Notruftafel der Gemeinde Gottmadingen



Polizei	110
Polizeiposten Gottmadingen	07731 1437-0
nach Dienstschluss Polizeirevier Singen	07731 888-0
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
•••••	
Ärztliche Notfalldienste	116117 (ohne Vorwahl)
nachts, an Wochenenden oder an Feiertagen	
Hegau-Bodensee-Klinikum Singen	07731 89-0
Virchowstr. 10, 78224 Singen	
Krankentransport	19222 (ohne Vorwahl)
Vergiftungs-Informations-Zentrale Freiburg	0761 19240
•••••	
Störungsannahme Strom und Erdgas	0800 7750007
Thüga Energienetze GmbH Singen	
Wassermeister tagsüber	07731 908-125
nach Dienstschluss über	07731 908-0
Frauen- & Kinderschutz e.V. Singen	07731 31244
Hilfetelefon »Gewalt gegen Frauen«	08000 116 016
Telefonseelsorge	0800 1110111 oder 0800 1110222
Hospizverein Singen und Hegau e.V.	07731 31138
Sozialstation Hegau-West e.V.	07731 9704-0
Dorfhelfer/innen Einsatzleitung	07774 2131424
Nachbarschaftshilfe Sozialkreis	07731 827268
Tierrettung LV Südbaden e.V.	0160 5187715
Radolfzell	

BESTATTUNGEN MAIER

Dorfgärten 3
78244 Gottmadingen

Tel.: (07731) 97 67 11

www.bestattungen-maier.de



Wir sind jederzeit für Sie da!

Kirchliche Nachrichten

Katholische Kirche:

Gottmadingen

Donnerstag, 15.07.	18:30 Uhr	Eucharistiefeier
	19:15 Uhr	Eucharistische Anbetung mit sakramentalem Segen
Samstag, 17.07.	17:00 Uhr	Eucharistiefeier mit Spendung des Firmsakramentes
Sonntag, 18.07.	10:30 Uhr	Eucharistiefeier
Dienstag, 13.07.	09:00 Uhr	Eucharistiefeier und Abschlussgottesdienst Kindergarten

Randegg

Sonntag, 18.07.	09:00 Uhr	Eucharistiefeier
-----------------	-----------	------------------

Evangelische Kirchen:

Gottmadingen

Sonntag, 18.07.	09:30 Uhr	Gottesdienst zur Konfirmation 1
	11:15 Uhr	Gottesdienst zur Konfirmation 2

Kirche der Nazarener

Sonntag, 18.07.	10:30 Uhr	Gottesdienst in der Zeppelinstraße 4
-----------------	-----------	--------------------------------------

Freie evangelische Gemeinde

Sonntag, 18.07.	10:30 Uhr	»Im und ums PR« mit Kindergottesdienst im PR Industriepark 200
-----------------	-----------	--

Apotheken-Notdienst

vom 15. Juli bis 22. Juli

Do	15.07.	Bahnhof-Apotheke Gottmadingen, Poststr. 2
Fr	16.07.	Viola-Apotheke Volkertshausen, Bärenloh 3
Sa	17.07.	Deine Apotheke im Kaufland Singen, Georg-Fischer-Str. 15
So	18.07.	Neue Stadtapotheke Radolfzell, Sankt-Johannis-Str. 1
		Einhorn-Apotheke Blumberg, Winklerstr. 5
Mo	19.07.	Apotheke im Cano Singen, Bahnhofstr. 25
Die	20.07.	Apotheke am Berliner Platz Singen, Überlinger Str. 4
Mi	21.07.	Rosenegg-Apotheke Rielasingen, Hauptstr. 5
		City-Apotheke Engen, Breitestr. 8
Do	22.07.	Apotheke Sauter Singen, Ekkehardstr. 18

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Gottmadingen. Verantwortlich für die Nachrichten der Gemeinde und die Amtlichen Bekanntmachungen: Bürgermeister Dr. Michael Klinger oder sein Vertreter im Amt. Verantwortlich für den übrigen Inhalt, die Herstellung, die Verteilung, Abo-Service und den Anzeigenteil:

Info Kommunal Verlags-GmbH

Jahnstraße 40, 78234 Engen,

Tel. 07733 996594-5660,

Fax 07733 996594-5690,

E-Mail: info@info-kommunal.de

Geschäftsführer: Tobias Gräser

Redaktionsleitung:

Gabi Hering, Tel. 0151 54408650

E-Mail: gabriele.hering@info-kommunal.de

Redakteur:

Mike Durlacher, Tel. 0151 54408612

E-Mail: mike.durlacher@info-kommunal.de

Anzeigenberatung:

Charlotte Benz, Donaust. 23a, 78244 Gottmadingen

Tel. 07731 978016

Fax 07731 978018 oder direkt bei Info Kommunal

Druck: Druckerei Konstanz GmbH

GWG IMMOBILIEN

Ihr Makler mit Herz und (Sach)Verstand!



Seit 1985 vermittelt die Firma GWG erfolgreich zwischen Käufer und Verkäufer oder Vermieter und Mieter mit fachlicher Kompetenz. Seriosität, Erfahrung, Empathie und viel Fingerspitzengefühl.

Maklerkosten die sich rentieren!

78247 Hilzingen, Am Eglental 29
 Telefon 07731-865213, Mobil 0171-4745686
 Mail: andrea.helmbrecht@gmx.de
 Internet: www.gwg-bodensee.de

Andrea Helmbrecht Hilzingen
 „Qualität entsteht durch Achtsamkeit für die Details!“

Wir machen Ihre Steuererklärung.

Beratungsstellenleiterin
Heike Telsnig
 (spezialisiert für Grenzgänger)

Schaffhauser Straße 16
 78224 Singen
 Tel. 07731 - 94 74 10
 heike.telsnig@steuerring.de
 www.steuerring.de/telsnig



Lohn- und Einkommensteuer Hilfe-Ring Deutschland e.V. (Lohnsteuerhilfverein) Wir erstellen Ihre Steuererklärung – für Mitglieder, nur bei Arbeitseinkommen, Renten und Pensionen.

Heizungsbau • Badsanierung

Meisterbetrieb
Alfred Ruh GmbH
 Heizungen • Sanitär • Solar
 Gottmadingen
 Heilsbergweg 3
 Telefon 0 77 31 / 7 11 27
 Fax 0 77 31 / 7 39 67
 www.ruh-shk-gottmadingen.de



SAUNA - INFRAROT
 Kabinen Wärmekabinen

Gisi's Sauna Solar Fitness Shop

Gabriele Weschenfelder
 Ausstellung – Beratung – Verkauf
 D-78247 Hilzingen-DUCHTLINGEN
 Tel. 0 77 31 / 464 85
 www.gho.de/sauna-shop

4-Zi-Kü-Bad zu vermieten

Flassental (G), 88 m², Balkon, Bad mit Wanne u. Fenster, Keller, 1.OG., evtl. Garage, EA 62 kWh/ (m² · a), ab 1.10.21
 Kontakt: mail@krogull.net

Wochenmarkt

Jeden Freitag
 von 7 bis 12.30 Uhr

Putzhilfe

für gepflegten 2-Personen-Haushalt (Einfamilienhaus) in Bietingen gesucht.

Arbeitszeit: wöchentlich 2-3 Stunden.
 Telefonische Anfragen unter **07734-4870007** oder **0170-3088172**

ROLAND WEBER

Duchtlingerstr. 13
 78247 Hilzingen
 E-Mail: r.weber-elektro@t-online.de

IHR HAUSGERÄTE-REPARATUR-PROFI

Tel. 07731 / 9760 440
 Fax 07731 / 9760 441



Wir reparieren Ihre Haushaltsgeräte von A wie AEG bis Z wie ZANKER



Gemeinsam schaffen wir das!

Bitte helfen Sie kranken Kindern mit Ihrer Spende für den Neubau des Kinderzentrums Bethel.

Online spenden unter www.kinder-bethel.de

Bethel 

Albert Ehinger

Alle Arbeiten, die ich darf und kann
 Kirchstr. 5, Gottmadingen
 Tel. 0 77 31/7 17 26

Fachbetrieb

- Malerarbeiten, Gipserarbeiten, Bodenlegearbeiten
- Wohnungsaufösungen + Entrümpelungen
- Gartenarbeiten + Bäume fällen
- Bausanierung

Familienbetrieb seit über 50 Jahren

KERSCHBAUMER

Ob Kesseltausch, Badsanierung oder Service - auch im Notfall - wir sind für Sie da!
 Zudem gibt es derzeit sensationelle staatl. Fördermöglichkeiten!
 Rufen Sie an!
 Engen 07733-505-870 www.kerschbaumer.de

Heizung Bäder Notdienst



Anzeigenberatung **GOTTMADINGEN** **aktuell**

Charlotte Benz

Donaustr. 23a · 78244 Gottmadingen · Tel. 07731 978016
 E-Mail: charlotte.benz@t-online.de

oder direkt bei

INFO KOMMUNAL

Jahnstraße 40 · 78234 Engen
 Tel. 07733 996594-0
 Fax 07733 996594-5690
 E-Mail: info@info-kommunal.de

Veröffentlichungswünsche und Terminanfragen bitte an info@info-kommunal.de oder unter Tel. 0 77 33 / 99 65 94-0

Wartung • Reparaturen • Kleinmontage • Solar • Sanierung • Begleitung von Eigenleistungen

Prompt, zuverlässig und kompetent!

Peter Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel: 07731 3199836, www.hsm-mattmueller.de



Heizung Sanitär Montage
 Mattmüller



**Weit mehr,
als nur
Immobilien-
makler**



Arnold Immobilien
Brühlstraße 2/2
78315 Radolfzell

Tel: 07732 3003
Mail: info@immobilienarnold.de

Besuchen Sie uns im Internet

www.immobilienarnold.de